蔡文姬能辨琴
謝道韞能咏吟
夢遠

AUTORE : **GIOVANNI BERIO IN ARTE *LIGUSTRO***

TITOLO: **CLASSICO TRE CARATTERI SAN ZI JING *CAI WEN JI CAPIVA I SENTIMENTI DEL LIUTO***
RIMA 80

Xilografia policroma a 45 colori, anno 1993 - 2004

Tirature: 3 con colori e carte diverse

Tecniche impiegate:

Nishiki-E	Dipinti broccato, termine con il quale si prese ad indicare le xilografie policrome diffusesi a partire dal 1765 (incisioni su legno di pero o di ciliegio).
Bokashi	Stampa a colori sfumati
Gindei	Impiego di polvere d'argento per dare rilievo a particolari finemente ricavati nella stampa.
Gin-Sunago	Scaglie e polvere d'argento cosparso sulla superficie al fine di ottenere effetti di luminosità su particolari cliché in modo da ricavare stampe perfettamente simili.
Karazuri	Stampa con parti realizzate con la sola pressione, senza colore, per ottenere il rilievo ed effetti tridimensionali.
Kimekomi	Stampa con effetto inverso del "karazuri" e con effetto di incisione, avvallamento.
Kindei	Colore dato da polvere d'oro per coprire minime parti della superficie della stampa con motivi decorativi.
Kinpaku	Impiego di foglia d'oro al fine di ricoprire superfici anche estese sulla stampa.
Kin-Sunago	Scaglie e polvere d'oro cosparso sulla superficie al fine di ottenere effetti di luminosità su particolari cliché in modo da ricavare stampe perfettamente simili.
Kirazuri	Stampa a mica consistente nell'applicare particelle di polvere di perla e mica al fine di ottenere effetto argentato e brillante. Per la stampa dell'oro e argento.
Mokkotsu	Tipo di pittura o di stampa di tradizione cinese che consiste nel rappresentare le figure senza contorni.
Sabi-Bori	Metodo di incisione per ottenere nella stampa della calligrafia Giapponese l'effetto del pennello.
Kira-E	Stampa in mica

Legno: Le incisioni per i contorni e per i cliché sono state eseguite su legno di ciliegio (Sakura)

Carta: Carte pregiate Giapponesi

Misura della stampa: cm 28 x cm 21

Sigilli in cinabro cinese

Traduzione Versi:

"Cai Wen Ji capiva i sentimenti del liuto. Xie Dao Yun era in grado do comporre poesie."

Firma: Sigillo in alto a sinistra *Ligustro Berio,* sigillo in alto a sinistra *MU-EN (futuro dei sogni Ligustro),* sigillo in basso a destra del *calligrafo*